

中華民國二年九月廿三日

本館新開除禮拜外日出一張 諸君閱本報者無論本埠外埠均可函索本館如外埠閱報者加寄費可也日報除本埠外埠外埠不寄工本費其國外各埠活字及各式花邊等件均有西人排印工藝精細所有中西文字均能代刊並有石印字大小機器均用精工印刷工價廉宜 諸君如欲刊登廣告者請向本館接洽其有關於世道人心者本館亦不吝刊登其有關於世道人心者本館亦不吝刊登其有關於世道人心者本館亦不吝刊登

二拜禮 號二十四百四千九第



The "Lat Pau" Telephone 330.  
Chinese Daily Newspaper.  
PRINTED AND PUBLISHED FOR THE PROPRIETOR BY JOO KOH AT NO. 11, CROSS STREET, SINGAPORE.  
號一十路門力 實勞哥在館本

陰歷癸丑年八月廿三日  
本報於辛巳年開辦至今已三十餘年向者南洋各埠風氣未開惟有本報首先成立當時商務雖云蕭條但猶知報章之益故能閱報者向多且時時無多是以本報雖經種種困難而民智漸開要件漸多而本報亦隨時擴張報幅廣三丈近更添設附張二張分載要聞並有三民主義日益昌明時代已過過去而國內由京朝以迄各省均已開通民智凡制度典章兵刑禮樂一切新政有如五光十色令人應接不暇以南洋愛國僑胞亦多踴躍輸資以助之其善舉與日俱增報章之益於僑胞尤為重要是以本報不惜工本再置巨機此三十周年之期即將報章再行增大以期多載時務足以應閱者之心使僑胞下無遺憾無遺憾不勝感荷之至特此附佈

ALHAMBRA

告廣戲影勝嗎南

敬啟者特通知勿地非里士為世界影畫中最大噴噴之樂與入已過之樂所經者莫不最不惜重資在上海聘請華文翻譯員將畫中所詳各事詳譯華文俾華人土商一覽其詳便知此中意旨不啻如親見現事也現在已有大批畫片寄到諸君欲觀者請到本館一觀本班畫片格外歡迎諸君欲觀者請到本館一觀本班畫片格外歡迎諸君欲觀者請到本館一觀本班畫片格外歡迎

總領事府告白

今內地不靖僑商回國恐有留難北京外交部為保護華僑起見發下護照數千張凡商人回國即著本人到署領取或由商會書報駐新嘉坡中華民國總領事謹啟

論說

今後民國之建設 (續稿)  
其二。財政者國家之命脈。而建設之經費所從出。故今日立憲國之財政。首先以收支適合為原則。若財用支絀。則政務廢弛。國家將無一事之可辦。故預算不足。必公債以補助之。公債者。臨時費之所由出也。然必國家遇有戰務。或大工役。始能以公債募集。未有以此為經常費而不取者。今民國之財政。為何如乎。南京政府之成立也。首先借債。北京政府之成立也。亦首先借債。夫自武昌舉義。各省聞風響應。當革命時代。中央與四方之財政關係。久經斷絕。則臨時政府之迫於借債。原屬從權。然光復以後。向使各省督軍。皆能以開誠布公。接濟中央之財力。則亦何致於一再借債之不已。乃始也各省自為政。人自為政。且各據其一省之兵力財力。以挾制中央之不顧。繼也則因軍費之支絀。地方之收入。既已銳減。而又軍餉驟增。地方難堪。即欲兼顧。亦苦無財力以支應。有此二大原因。故中央財政一部。遂以孤立無所資助。雖有巧婦。不能為無米之炊矣。然則

命令

九月六日臨時大總統命令  
江蘇民政長德麟前年革命時力謀江蘇及正保全甚大嗣任民政長辦事認真政舉此次江蘇獨立該民政長甫經由京回任未及先事預防其心誠實堪嘉及派令督辦軍務亦能理心察理現派周祥麟接辦江蘇民政長官此令

本館專電

德報對於中國之主張專電 ○本坡實得力太晤士報得德報十九日德京專電云德京之弗龍夫打衣東意欲中國舉定總統并未政府從速決定承辦中華為英主國云

本館譯電

德報對於中國之主張專電 ○本坡實得力太晤士報得德報十九日德京專電云德京之弗龍夫打衣東意欲中國舉定總統并未政府從速決定承辦中華為英主國云

本館專電

德報對於中國之主張專電 ○本坡實得力太晤士報得德報十九日德京專電云德京之弗龍夫打衣東意欲中國舉定總統并未政府從速決定承辦中華為英主國云

本館專電

德報對於中國之主張專電 ○本坡實得力太晤士報得德報十九日德京專電云德京之弗龍夫打衣東意欲中國舉定總統并未政府從速決定承辦中華為英主國云

本館專電

德報對於中國之主張專電 ○本坡實得力太晤士報得德報十九日德京專電云德京之弗龍夫打衣東意欲中國舉定總統并未政府從速決定承辦中華為英主國云

本館專電

德報對於中國之主張專電 ○本坡實得力太晤士報得德報十九日德京專電云德京之弗龍夫打衣東意欲中國舉定總統并未政府從速決定承辦中華為英主國云





# 叻報附張

每日隨報附送  
星房虛昂停刊

## 專件

江甯公民請宣佈程德全罪狀

江甯公民王德裕等五十餘人、具呈國務院、請  
程德全、應即撤職、及嚴懲之罪、其文云、爲嚴懲失守  
、縱寇殃民、乞仰國法、以肅紀綱事、竊思國設官爲都督省  
長、據軍政民全權、負完全責任、皆以保障人民爲職守、  
未有棄其職守、棄其土地人民、悍然不顧、如現任江甯都督  
程德全、其政長應即撤職之甚者也、東南之禍烈矣、其禍烈、  
實有由來、雖公國務院之、本年春、南京北城一帶、即  
有亂黨之機關、雖時都督府迭次有人告、程德全明知  
故昧、不敢過問、師長中宗有、如朱先志、陳修、皆  
屬棄不用、以委之素無學、習謀倡亂之輩、而所與維  
運、唯命是聽者、則其秘密與共之人、人雖良、也、  
設使程德全早拿密訪、早爲防閑、如黎元洪在鄂之爲、何致  
延數月之久、坐待事機成熟、一決裂而不可收拾耶、追七月  
間黃興到甯、振臂一呼、全軍響應、此時程德全所可何事、  
所任何官、而乃抗節無聞、隱匿附和、轉用名義、宣布獨立、  
次日復由應德、以省長名義、通告六十縣、同日復、  
旋即委派地方人民印信文卷、借行進退、假行政公署之名、  
、公府府之通、而禍亂通、欺罔中央、謂從違非  
其本、不死將以有、公民等以爲忍辱負罪、或爲救民、  
荷機會稍有可乘、必立功以圖報、迫迫上軍失利、黃章  
軍數十萬、陳之、即於次日反正、此時空城無主、  
岌岌可危、公民等當即舉前國稅局長金鼎、邀集軍警各界、  
臨時部署、百端張、支持危局、一面偕同商學各界代表  
赴、面請程德全、懇其即日回甯、維持秩序、而應德、  
、請其速籌餉項、接濟餉、乃前後十餘日、求見數十次、  
程德全假以私宅、始則推病裝、形同避、繼則一概謝客、  
拒絕不見、繼則四催促、催派一素無威望之杜淮川、隻身  
前往、至應德亦經每日往催、始則云允通、不通、  
繼則云已發、指鹿爲馬、百計支吾、而南京殆無一文之  
接濟、此時反側之軍心、本易動搖、加以上無統率、下無糧  
餉、致何海鳴等、潛往煽惑、復有二次獨立之舉、杜淮川  
、程德全不從、竟於前一日夕間、早、嗟乎、程德全如此  
、杜淮川不足言也、維時陳之、以第八師一軍、極力彈壓、  
、立拘首亂之何海鳴等、取消獨立、但孤軍力薄、維持二日、  
、因軍士衝突、省垣之內、公然開戰、而附屬之兵、復釋放何  
海鳴、於十二日三次獨立、夫未及旬日、獨立反正、反覆三  
、似此視同兒戲、何足重、惟是小民何辜、遭此荼毒、  
、現第三次獨立時、路人之槍斃、民居之搶劫、通衢巷、  
目惊心、全城閉市、業已七日、衛生腐、至今爲梗、向使  
程德全早加防備、多設機關、曲突徙薪、不致有初之變、  
、即變矣、反正之後、立督應德、帶款回甯、虛名領餉、軍  
心有歸、糧餉不缺、無所藉口、亦不致有二次三次之變、而

## 郵政快話

某國未辦郵政時、凡來往遠方信件、須費銀元不等、倘民每  
苦郵費太昂、故與鄰鄉通音問、一日某信館之總理、偶遊  
小村落、見一貧婦倚門、信差以函呈該婦、係由別國來者  
、該婦接函、喜其久、並不開拆、原函交還信差、曰僕貧  
甚、無此巨款、以給信資、汝可將信寄回、總理憐之、慨然  
代與金、使得開遠方遊子之音耗也、差去後、該婦乃曰、頃  
蒙相助、感德不忘、不知此信中實無字、徒費先生金錢耳、  
總理詫曰、汝未敢、何得而知、曰我兒去時、僕早知信資  
之貴、故先約定、凡平安無事、則封內書曰、若有事則封  
內書黑紙、故不必開拆、向至一照便知、總理聞而感、乃  
知信資太貴之弊、於是創行郵政之法、廉其值、寄信者乃益  
多、而獲利益厚焉、

## 時評

殺婦與殉夫

煥

紐約德神甫殺婦、雙輪船少婦殉夫、此近日最可憐可  
神甫何以殺婦、以愛之故、夫愛之則不應殺之、今竟因愛而  
殺其婦、不令人可憐乎、  
少婦何以殉夫、以愛之故、夫愛之則不必殉之、今竟因愛而  
殉其夫、不令人可憐乎、  
君子曰、神甫愛失其妻、殺之益彰其惡、(天主教規不能娶  
婦既娶之例當離異)少婦哀得其夫、殉之益見其烈、  
張勳改政後、謝然自誇其功、而麾下軍士、遂因憤無  
忌、肆爲淫掠、城內商民婦女、無辜遭此空前絕後之慘禍、  
張勳其忍聞之見之乎、夫爲將之道、首嚴軍律、軍士犯法、  
雖親愛不宥、所謂不斬王親不赦、今劫奪南京商民、十  
室九空、皆曰張勳軍士、強姦南京婦女、到處皆是、亦曰張  
勳軍士、且猶日本商民、毀燬日本國旗、致起交涉、又曰  
張勳軍士、千夫所指、是離之過、彼張勳雖有戰勝之功、  
而麾下無律、大損軍界名譽、雖百身莫贖矣、或曰張勳告示  
中、有不得損害一人、不得驚動一家等語、禁止於前、及聞  
軍士不法、即派軍官率兵百名、攔路多人、懲前警後、似可  
曲爲原諒、究律以兵以衛民、而適以害民之咎、即張勳後生  
、亦不能強爲置辯、但不知中央政府將何以處之耳、

## 此位藥劑師尋獲韋廉士大醫生紅色補丸爲醫治其身體虧損獨一之良劑

廣東東水口登元堂東主著名藥劑師何樹燕君因身體虧損曾用二十餘種之藥不克復原後尋得韋廉士大醫生紅色補丸爲治  
其身體虧損獨一之良劑此可爲韋廉士大醫生紅色補丸作極大之明證也  
何樹燕君云二年前余因經營事業操勞過度以致身體虧損竟成爲衰弱之狀胃口失調肌肉消瘦夜間不得酣睡如此情形  
數月之久搜尋各藥絕無可治之品迨後試服韋廉士大醫生紅色補丸余欣感無已蓋自服是丸之後自覺身體大獲奇效昔日  
之精神氣力居然復原矣韋廉士大醫生紅色補丸治疾之奇功實足令人讚賞之不置凡諸虛百損以及腎虧虧損者是丸爲獨  
一之靈丹也胃口失調夜不成寐切勿輕忽視之蓋  
恐他種更劇之症將接踵而至也故凡患病者當速  
購韋廉士大醫生紅色補丸服之切勿遲延一服是  
丸定能立愈因是丸已治無數所患 諸虛百損  
陽萎不舉 少年虧損 血氣衰 胃不消化



山林瘴氣 皮膚諸症 以及婦科各疾矣 天下各處商店凡經售西藥者均有出售或直向星加坡坡馬車士大醫生藥  
局函購亦可每瓶一元二角半每六瓶七大元星加坡坡郵費一概在內  
閱報諸君不費分文可得贈品  
本局如編精美小書一卷名曰中華藥日閱之最有益內載中華近年最要之歷史並附一千九百十三年之月份牌諸君可向星  
坡馬車士大醫生藥局函索自當寄奉不取分文即請今日來函勿失此機

## LIFEBUOY SOAP



製此萊夫梅  
雪文係爲救  
人生命起見  
此標雪文具有兩種救人之方當洗滌  
之後可以潔淨及截止各種傳染之病  
諸君勿待室中發有病症不如未病  
而預備治爲尤佳如此則萊夫梅雪  
文比各雪文更爲好而未加耗費此種雪文用以洗  
浴及利子家常用 西一千九百十三年四月二號  
里兄弟有限公司謹啟

烈文頂上鮮牛奶發售廣告 ○敬者烈文  
治乳處坐落坡三英里之實蘭蘭律辦事人  
知 諸君知悉近日由印度國坡帶來上等  
兩頭所取此牛之乳係由本理事人自行督理如此  
担保烈文所出之乳乃係上品之乳 諸君有欲購  
上午由五點鐘起至十點鐘止下午由三點鐘起至六  
鐘止向下列代理人處購取可也此佈  
吉寧街門牌二十八號永和成公司  
美芝律門牌六十四號振華興公司  
烏節律門牌六十二號二號豐恒公司  
距坡三英里實蘭蘭律烈文鮮牛奶乳處  
大英一千九百十三年二月十號  
烈文鮮牛奶乳處理事人衣爾牙得拿謹啟

新嘉坡天然溫泉補製開水廣告

啟者特字通知在于本坡新嘉坡上馬六甲街之溫泉特將此泉製造各種開水此泉皆由著名化學師經驗本中所含之質與天下所產者無驗明約與天下馳名在于歐洲歐處之大熱溫泉異此水極原不雜其源無論所出之質其小貴其最潔者係在熱帶之區因此地時日燥熱之疾此水分作大小樽均往溫泉之兩美人門內自備乃係開水自備乃係開水名曰英國 (J. W. T. ) 此水乃人飲付十分安適 諸君欲購此水者可向德昌兄弟有限公司 安提公司 勿不馬路德威申士多或到亞米士門牌十四號本公司購備號標牌可也此佈

茲將化學師化驗溫泉之溫泉登錄

此水光潤且潔 滋味甘美 水內并無主之測乃係完全上品之水 經將水中雜質子過濾到底底驗明確與天下知名之大熱溫泉相同并無下列各質如 鉛 砒 硫 鐵 銅 錫 汞 等質又曾用驗酸 丹 打毒藥 噴灑上列各質有則必顯出 此水清潔 供人飲飲及洗滌均甚平安

英一千九百一十二年十月廿三號



凡有欲在呷坡或山頂開設餉當者至三年之期自一千九百十四年然花里月一號起可將餉當之票投交呷一號嗎打間主收入投票期限至本年實添末月三十號止

坡面街名列明

八芝蘭街 鷄場街 班底街 頂加臘 打鐵街

山頂地頭名列明

房膠蘭峇臘 榴連棟葛 浮羅士網

各街坊或各地頭僅充開一間而已凡有欲開多間者亦可但其票須要各一不可混雜但在期內不准加設當店其票須宜封固面上寫明當店票字樣交嗎打間主收入可也 所投之票內須要寫明投票人之事業住址若店頭頭項均寫明其字號等記之姓名投票人須先交三個月後庚之項倘無現項定棄其地為實亦可票之索取則由公班衙調處批准

餉當之章程及其詳細事情可到 呷一號嗎打間查明便知此佈

英一千九百十三年實添末月十三號

呷一號嗎打間主白

英一千九百一十三年九月十六號

辦學有始終 ○林君世宗即威堂先生創辦啟文校社伊始卓著成效非林君一己之事乃經持教育扶助祖國前程培養人才起見思本校社操場洋園樓及應用品物器具中西書籍暨特別改良等件一律置辦是本校社實業名義為期年紀念自始至終以全體僑家林君主持完善分毫不棄自始至終各款由正副主席簽押徵信自始至終財政部責任以昭信與創辦人無干涉仲見二十餘元一律歸財政部責任以昭信與創辦人無干涉仲見林君辦事有方自兩月前以來因任勞任怨過勞不辭身兼有慈惠屢懸解職同人等簽押辦名股股視留班已平數次林君誤審侯正式教員接任然後卸肩卸運延至今歷大工完竣美善而林君行踪至切協同人挽留難留那三日內外各坡南電紛紛及同人職表謝忱各贈品物林君素行廉潔須不食再四再三一律封掛同人暨本校社全體職員男女學生隊送到碼頭輪船時林君同首美日諸君愛國而愛我男宗報國而報你願諸君始終勉力前進將來貴校莊嚴務爛可為預賀也但世宗移操場不意無知識深家過愛甚為感激務懇諸君慎勿以省界而存私見特貧富而判高低萬眾一心團結團體相親相愛共終圖謀此乃諸君道德學問比世宗高出十倍自能和我共濟祖國聯絡一氣維持進步於是各握別舉即向陳王二良教員握手曰二君枯出善誘之力世宗對此歡欣適恒惟願各學生進勉勉上進觀光祖國將來為國干城是則世宗仰望焉後即與陳陳徽章贈甲乙等班男女學生附存紀念林君誤謂創設為難受盡酸澀中淒涼嚴規規則訓誨其常此乃諸爾諸生等程度增高自負各坡同胞培植之功總要恩賜學成庶可扶助祖國後盾自然印腦中有孔子二字此則中國之幸同胞之光榮者也獨切切言就此暫別定然有會之期時同人擬奉祝曰從茲鼓吹端賴玉成遠隔關山萬世不忘惟祈前途珍重而已于是旋輪而去時全體職員暨男女學生圍坡僑胞一齊脫帽額手致敬一時之盛事云

民國二年九月初八日

納閣坡啟文學校閱書報社披露

啟者特字通知香港榮興絲  
造公司即（香港製索公司）  
設立一千八百八十三年乃  
呂 製造淨呂宋索三股一英寸至  
六 二英寸 船纜五英寸至十  
索 寸 四股三英寸至十英寸  
纜 諸君欲知價值貨式各情者請  
各玉臨新嘉坡勿基門牌二十  
號第一面詢本代理人納施  
發 爾士多巴尼便悉其詳矣此佈  
售 西一千九百一十三年三月一  
號  
代理人納施爾士多巴尼啟

BEST PORTLAND CEMENT

EMERALD BRAND

GREEN ISLAND CEMENT CO.  
(INCORPORATED)

MADE IN U.S.A.

英 國 灰 發 賣

啓者特字通知凡連埃屋有限公司之製成英倫灰磚每重三百  
五磅每包實重二百五十磅又有發售各式英倫灰所製之磚 光面磚 各  
種式水壩磚等 諸君欲知價值貨式各情者請各玉臨新嘉坡勿基門牌  
二十五號各一詢問本代理人納施士多巴尼便知其詳矣此佈  
西一千九百一十三年三月一號 代理人納施士多巴尼啟

The image is a circular logo for 'BEST PORTLAND CEMENT'. The outer ring of the circle contains the words 'BEST PORTLAND CEMENT' in a bold, serif font. Inside this ring, there is a landscape illustration of a mountain or island. Below the landscape, the text 'GREEN ISLAND CEMENT CO.' is written in a stylized font, with '(LIMITED)' underneath it. At the very bottom of the circle, there is a small rectangular stamp that reads 'SHEWAN TOMES & CO. LTD.' and 'HONG KONG'.

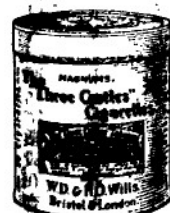
諸君吸過此烟之後必須收藏盒  
用處諸君若欲得悉此烟之妙處  
盒數之而此烟各處店號均有出沽  
大英一千九百十二年十二月七號



Manufactured from the FINEST  
MATURED VIRGINIA LEAF,  
and therefore a delight to the heavy  
smoker without the slightest fear  
of any disagreeable after effects.

**SAVE THE COUPONS.  
THEY ARE VALUABLE.**

啟者特字通知本公司製成甚多以手捲成之烟枝此烟枝係用上品華衣拿之烟葉所製是以此種烟枝便多吸亦不覺發生何等病症供望



可以即時發給免向總寫字樓商量逐月本公司均有償還銀款本公司出有執法保單本公司欲得可靠之經紀人及龍船以後厚之權利而皆在本公司買保之人若回中國本公司給以薦書傳交中國各處之代理諸君介紹諸君有欲作本公司之經紀人者請詢本坡理事人衣麟士里君鄭瑞生君便悉此佈

英一千九百一十二年四月一號 承年人壽保險有限公司謹啟

永年人壽保險有限公司  
遵照香港律例  
註冊在  
中國各處均  
設有代理人

啟者特字通知本公司之總寫字樓設在上海名曰保險承年人壽  
公司 一本公司共備資本五十萬兩 二已收資本五萬兩 三  
保險資本計至一千九百一十二年囑只月三十一號止共有七百九  
十八萬一千八百六十八兩零一角六占此乃堅固及仁愛之公司  
本公司之利息比較他家保險者更為低減本公司所應賠償之費

**The Siam Steamship Navigation Coy, Limited**

行啟船輪司公限有船輪羅運理代

彭亨	噶拉勝	施美蘭	羅德	哥打	丁加勞
英達	峇左	吉蘭丹	萬拿勝	直汝敏	八
打尼	萬崙	羅莪勝	六坤	那宜	高沙門
占本	網略	吉里底	巴加等	處此佈	

(船名) (日期) (鐘點) (開往)

毛里末	實朥末六號	開行
亞士蘭	七號	到坡
嗎希惹	十號	開行
柔牙粉	十三號	到坡
勃勝渣底勃	十四號	開行
毛里末	十七號	到坡
謙	二十號	開行
亞士蘭及毛里末兩輪船寄泊吉里底以上各船每期是日下午三點鐘開行其旁注有●者不泊	廿二號	到坡
吉里底	廿四號	開行
巴加	廿八號	到坡
哥羅其旁注有兩●者不泊	廿九號	開行
彭亨	卅一號	到坡
嗎施麻	卅二號	開行
奧連	卅三號	到坡
英屬新嘉坡	卅四號	開行
各船均設電燈及備有頭等客房	卅五號	到坡
諸君有欲買船票由叻往網咯而寄泊下列之港口者來同船票限以十九日爲滿期該船到坡備有小輪迎接將近開行之半點鐘以前在于松申碼頭由本公司所設之小輪運載頭等搭客登船欲知一切細情請詢本公司便悉	卅六號	到坡
	卅七號	開行
	卅八號	到坡
	卅九號	開行
	四十號	到坡
	四十一號	開行
	四十二號	到坡
	四十三號	開行
	四十四號	到坡
	四十五號	開行
	四十六號	到坡
	四十七號	開行
	四十八號	到坡
	四十九號	開行
	五十號	到坡
	五十一號	開行
	五十二號	到坡
	五十三號	開行
	五十四號	到坡
	五十五號	開行
	五十六號	到坡
	五十七號	開行
	五十八號	到坡
	五十九號	開行
	六十號	到坡
	六十一號	開行
	六十二號	到坡
	六十三號	開行
	六十四號	到坡
	六十五號	開行
	六十六號	到坡
	六十七號	開行
	六十八號	到坡
	六十九號	開行
	七十號	到坡
	七十一號	開行
	七十二號	到坡
	七十三號	開行
	七十四號	到坡
	七十五號	開行
	七十六號	到坡
	七十七號	開行
	七十八號	到坡
	七十九號	開行
	八十號	到坡
	八十一號	開行
	八十二號	到坡
	八十三號	開行
	八十四號	到坡
	八十五號	開行
	八十六號	到坡
	八十七號	開行
	八十八號	到坡
	八十九號	開行
	九十號	到坡
	九十一號	開行
	九十二號	到坡
	九十三號	開行
	九十四號	到坡
	九十五號	開行
	九十六號	到坡
	九十七號	開行
	九十八號	到坡
	九十九號	開行
	一百號	到坡

人經調經之發中

潘敬菴

經期肚痛

烏雞丸

專治：經期不調、赤白帶下、子宮虛冷、久不受孕、產後諸症、氣血兩虧、精神不振、腰酸背痛、頭暈眼花、少短頭暈、面黃骨瘦、心胃氣痛、潮熱汗流、咳嗽、喉痛、血山崩漏、各等危重之症。

服之即見奇效。凡婦人未孕，服之可以調經種子。既

服之，可以安胎寧神。臨盆服之，可以去瘀生新，培元養

如女子體質虛弱，常服此丸，奏效如神。

每打拾元 每盒

價銀壹元

有術耳 本菴之創製老翁種子丸 專治男子先天不足 後天虧損 或年紀已暮 筋力就衰 腰膝腿軟 耳鳴心跳 頭暈眼花 全體困倦 夜多小便 寢不安眠 有此諸虛百病 不覺培植腎元 養榮雖多 終難受孕 老而無子 所由來也 思此症者 宜速服本菴之老翁種子丸 照單吞服 連服數瓶 精神自然完固 血氣額外充實 崩乾之劑 配以坤順 種血子之道 如操左券矣

本菴自開創以來 不惜重資 揀選地道上藥 專心研究 精益求精 配製各項蠟丸 久已馳名中外 爲諸君所實識 邇來收效愈多 需貨愈廣 統計中外各埠 僑胞採買 日加踴躍 幾有應接不暇之勢 如老翁種子丸 調經烏雞丸 尤爲特色 膾炙人口 卽如參茸衛生丸 參茸益神丸 金鎖固本丸 爲男界聖藥 婦科白鳳丸 調經白帶丸 婦科三多丸 爲女界金丹 均經海內諸同胞 所稱屢試屢驗 本菴志在推廣 售貨務然從廉 所望賜顧 諸君辨真藥味 提防冒效爲盼

西人重補腦 中國重補腎 補腎者強種之實用 卽廣嗣之根源 往見世人無子 每日命裏生成 不知腎元虛弱 何能種子 盧子之近 原賴調劑

潘翁老種子丸

陽壯丸

敬菴

力子先天不足 陽事不舉 服元

Telegraphic Address

"Abrams," Singapore.

**Singapore.**



啟者本公司名曰實得力摩多廠設在本坡本公司電線號碼勿兩星架坡本公司出沽下列各標之摩多車 末亞標摩多車現在本公司內此車每乘可保用至十二閱月電燈 自動機 汽機四匹 逐 玻璃鏡 全副在內價銀三百五十元本公司出沽此標之摩多車雖然不能自動價銀三千五百元又夏摩買標摩多車此車在市上所無其摩多車其價最廉及十分堅固現在本公司有此車出賣可與兩人及四人伏駕 諸君合意此款摩多車早臨採購則失機會本公司在白蠟及碩莪之代理人摩爾寫字樓設在吉隆坡及吉隆在拿吉里士與蘭之代理人慕嬌麥基里滿寫字樓設在實叻本公司謹于後月有尼卑亞水雷式之遊歷摩多車及一歇半尼卑亞運貨摩多車可以寄到及本公司貨倉常貯新及用過之舊目標之摩多車及運貨摩多車在本公司僱有英人及英人之工匠精于修理各式摩多車并有摩多車所用各物出沽此佈

英一千九百一十三年五月十四號



往各段道路之時刻列下

第一段由丁律起至石叻門止 頭等車每晨六點半由丁律開行 六點半由石叻門開行 尾等車每夜十點五十分由丁律開行 十點五十四分由石叻門開行 以上之路每六分鐘有一輛來往 每夜十一點半尾等之車由石叻門開往電車公司經過勿里芝律及勿勝士噶沙律

第二段由丹戎巴葛起至牙籠止 頭等車每晨六點四十四分由牙籠開行 六點四十八分由丹戎巴葛開行 尾等車每夜十點四十四分由牙籠開行 十點三十二分由丹戎巴葛開行 以上之路每八分鐘有一車一輛來往 每夜十一點一十六分鐘尾等之車由牙籠開往電車公司經過勿里芝律及勿勝士噶沙律各搭客乘坐此車欲往丹戎巴葛者可到勿勝士噶沙律下車另搭他車便得而勿勝士噶沙律之電車每夜十一點半離開行

第三段由丹戎巴葛起至勿里芝律止 頭等車每晨六點半由丹戎巴葛開行 六點由勿里芝律開行 尾等車每夜十一點五十六分由丹戎巴葛開行 十一點三十分由勿里芝律開行 以上之路每三份鐘有一車一輛來往 每夜十二點尾等之車由丹戎巴葛開往電車公司經過勿里芝律及勿勝士噶沙律

第四段由勿里芝律起至巴耶里止 頭等車每晨七點由勿里芝律開行 六點二十四分由巴耶里開行 尾等車每夜十點二十八分由勿里芝律開行 十一點零四分由巴耶里開行 以上之路每三份鐘有一車一輛來往直至夜九點零四分為止 此時則每十五份鐘有一車來往直至夜十一點日此路之車每八分鐘有一車來往直至十一點四仔止 此夜車由勿里芝律開往勿里芝律及勿勝士噶沙律 十一點 十一點一十六分 十一點二十四分 尾等車每夜十一點二十四分由勿里芝律開往電車公司 諸君購買車票祇能用在該路特此佈 聞

英一千九百一十二年六月廿九號

柔佛烏椒	出價	九十六元六角二分
什碎烏椒	無賣出	
實勝越口椒	出價	十九元一五
浮羅勝越白椒	無賣出	
山口洋	無賣出	
三發	無賣出	三十四元二角半
勿里洞	無賣出	
文島	無賣出	
叻甘蜜	無賣出	
麻六甲	出價	七元二角半
實勝越	無賣出	七元二角半
一號求棟	賣出	十元零二角半
爪亞一號	又	九元
叻一號	又	十一元
二號	賣出	三元五角
下等(冬粉)	無賣出	
實勝越一號	無賣出	
二號	又	
坤甸	無賣出	
廖若	無賣出	
安汶坡丁香	出價	三十二元
安汶坡荳蔻	又	八十五元
少荳蔻	又	九十五元
荳蔻只	又	二十三元
每笨八十粒	又	二十一元半
在宛	無賣出	
巴東甘文煙	出價	六十五元
巨港甘文煙	又	二十元
樹乳	無賣出	二十二元
蘇款士藤一號	無賣出	
蘇款士藤二號	又	
蘇款士藤三號	又	
蘇款士藤四號	又	
實勝越日藤洞	又	
坤甸日藤洞	無賣出	
巨港日藤洞	無賣出	
納閣日藤洞	出價	二十四元半
暹羅紫梗	無賣出	
暹羅水牛皮二號	無賣出	
麻六甲上中頭栽粒	賣出	六元三角半
麻六甲上頭栽粒	又	四元八角
麻六甲上小頭栽粒	賣出	六元一角二五
麻六甲小	又	四元九角
上幼丕	又	六元五角
麻六甲幼丕	又	五元一角二五
實城中頭栽粒	又	四元五角
實城小頭栽粒	又	四元三角二五
來味連丕丕	出價	三十八元
峇釐丕丕	又	二十六元
峇釐椰肉	賣出	十三元八角
坤甸	賣出	十三元
加肅	賣出	十三元五角
浮羅	又	十三元四角

午郎老鴨(深水地)	賣出	十三元八角半
簡仔底(深水地)	又	十三元九角
巴東	無賣出	
山口洋	又	
仙那蘭	無賣出	
坤羅株(柔佛丹鳳舞)	無賣出	
吉蘭丹	賣出	十三五角
什碎	無賣出	
勿葛坡	無賣出	
●藤 浮羅勝越	賣出	十一元五角
高抵巴加蘇丹	又	十七元二角半
高抵巴加	又	十六元七角半
武容	賣出	六元七角半
酒久葛羅(高底相稱)	賣出	七元
酒久葛羅(巴西粗藤)	無賣出	
巴西巴加	賣出	十三元七角半
巨港白藤	無賣出	
巨港紅藤	無賣出	
勿耶眼	賣出	十二元
勿羅巴加	賣出	十二元二角半
高抵耶合	無賣出	
閩浙馬辰(舞有)	賣出	十一元五角
閩浙馬辰(三柏)	賣出	十二元
惹惹敦(塞牙)	無賣出	
坤甸(實牙武老)	無賣出	
實勝越粗藤	無賣出	
●魚標(長)	又	
●魚標(圓)	又	
●龜標(土油)	又	
日標	無賣出	
大銀每箱		
振成新花一號大白米		二百二十二元
振成二號		二百一十元
萬成紅八卦白米		二百一十元
廣合盛有龍白米		一百九十二元
錦德盛紅雙龍米		一百九十二元
萬成昌青三星米		一百九十二元
隆興利青雙喜米		一百九十八元
乾利青蛤白米		一百八十二元
隆興利雙喜白米		二百零五元
常記號金瓜白米		二百二十四元
萬成昌青印白米		一百九十四元
德利一號新白米		一百九十四元
萬豐大船一號		一百六十九元
怡昌南占白米		一百六十九元
乾利號紅登米		一百四十九元
金利成島答米		一百八十八元
明德盛青竹米		一百五十七元
仰光白米		一百八十七元
南粒白米		一百八十七元
舊烟土一箱		一千二百二十五元
烟土一箱		一千一百五十元
錫		
什碎烏椒	出價	九十五元七角半
實勝越白椒	出價	十九元一角二五
叻甘蜜	出價	三十四元二角半
實勝越頭莖粉	無賣出	七元二角半
納閣頭莖粉	無賣出	
廉芒	無賣出	

癸丑年八月廿三日新嘉坡叻報館刊

匯票行情

金盾	每個	六十四元八角
印度盾	一百元兌	八元六角二占
爪亞盾	一百元兌	一百七十四盾二五
匯香港	銀行現銀票一百元銀行貼出	一百四十盾
	即日掛牌一百元值	十三元五角
匯廈門	銀行現銀票一百元銀行貼出	十二元七五
	即日掛牌一百元值	十三元三七五
匯安南	銀行現銀票一百元值	十二元七五
	即日掛牌一百元值	十三元三七五
匯暹羅	銀行現銀票一百元值	十三元三七五
	商人三十日期票	六十六元
匯小呂宋	銀行現銀票一百元值	六十六元二五
	商人三十日期票	一百一十五元
匯加勝巴	銀行現銀票一百元值	一百一十七元
	商人三十日期票	一百四十盾七五
匯泗里末	銀行現銀票一百元值	一百四十二盾七五
	商人三十日期票	一百四十盾半
匯三寶壟	銀行現銀票一百元值	一百四十二盾半
	商人三十日期票	一百四十二盾五
匯望加錫	銀行現銀票一百元值	一百四十二盾五
	商人三十日期票	一百四十盾
匯仰光	銀行現銀票一百元值	一百四十二盾
	商人三十日期票	一百七十四盾三七五
匯加吉打	銀行現銀票一百元值	一百七十六盾三七五
	商人三十日期票	一百七十四盾半
匯上海	銀行現銀票一百元值	一百七十六盾半
	即日掛牌一百元值	八十四兩半
		八十四兩

各埠輪船入口		
花旗	由蘇門起程	約廿四日到
呢流士	由英園起程	約廿四日到
豐遠	由丁加奴起程	約廿四日到
豐揚	由峇厘起程	約廿四日到
金陵	由安南起程	約廿四日到
堅打	由吉打起程	約廿四日到
瑞振	由泗水起程	約廿四日到
孟河仁祿	由隆加廣起程	約廿四日到
福順生	由蘇坡起程	約廿四日到
亞丁	由坤甸起程	約廿四日到
嗎加士	由日裡起程	約廿四日到
萬智美	由廖內起程	約廿五日到
紗隆馬魯	由香港起程	約廿六日到
萬昌美	由香港起程	約廿六日到
雙春	由廈門起程	約廿六日到
加嗎嗎勝嗎魯輪船	由香港起程	約廿六日到
萬興源	由坤甸起程	約廿七日到

明馬也洋行	由蘇門起程	約廿四日到
-------	-------	-------

**N. Y. K.**



告廣行啟船有司公船輪郵佳海柔般尼

輪船	廿四日	下午三點	德示必得行
輪船	廿四日	下午二點	廣利公
輪船	廿四日	下午三點	實得力洋行
輪船	廿四日	下午二點	德榮茂
輪船	廿四日	下午四點	德榮茂
輪船	廿六日	下午三點	實得力洋行

啟者特字通知本公司通貨之輪船乃是兩禮拜開行一次有船五艘由日本前往橫濱吉打埠寄泊香港 新嘉坡 檳城 仰光 等埠當回輪時兼泊上海夏加打埠定于西十月十一號開赴板城 仰光 無刺吉打多沙埠定于西十月廿五號開赴檳城 仰光 無刺吉打 錫蘭等埠定于西九月廿七號開赴 檳城 仰光 無刺吉打 峇魯定于西十月六號開赴 香港 上海 日本 西復勝等埠定于西十月二十號開赴 香港 上海 日本 輪船 峇魯定于西十一月三號開赴香港 上海 日本 峇魯定于西十一月號開赴香港 上海 日本 諸君欲知船費詳情請到本公司詢問便悉此佈

英一千九百一十二年七月十一號

請示船期 ○敬啟者茲本館之報按日必將出入口各輪船行期詳登凡有輪船之公司行戶見報爲之元期佈告使人周知以便招接載運不無裨益實爲利便之舉但本館辦事浩繁逐一詢問恐或有遺茲欲與 諸君約凡有輪船之公司行號如遇貨號出口之輪某日與輪解纜得有定期務必將船期示知俾本館以便照登則欲附貨搭客者自可先事傳知自無後至之虞不費之利諒 諸君之樂從也再者 諸君送來之稿祈於每日一點鐘以前交到始能照刊若逾一點鐘送來之稿祈於每日一點鐘以前交到始能照刊若逾一點鐘本館排字已完則不能照錄當俟下日錄錄錄出尚祈見諒特此佈聞

本館謹



中華民國二年三月十四號

極品眉壽種子丸

總代理

精申丸

最新靈藥補品

[illegible]

保我長壽

售 發 表 時 名 著 谷 羅 士



均有此表出沽此佈

英一千九百一十二年九月三號

特字通知諸君必伏望用羅士各之時表因爲此種時表乃是上等之物此表可稱唯一環球五十年來第一著名之表能保五年無損論其價值款式及時刻之對准并無他種時表可以比較可保此表倘若不佳則願將原價送回又在于實得力及四州府販賣時表者

**Agents:**

**Weill & Zerner, High Street. E.**

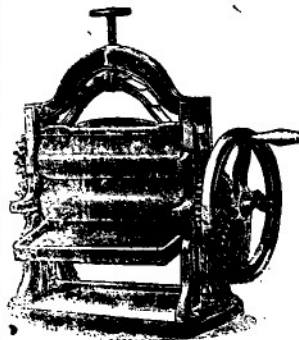
**SINGAPORE.**

代理羅士谷鐵海實得力四房威呂及衣拿謹啟

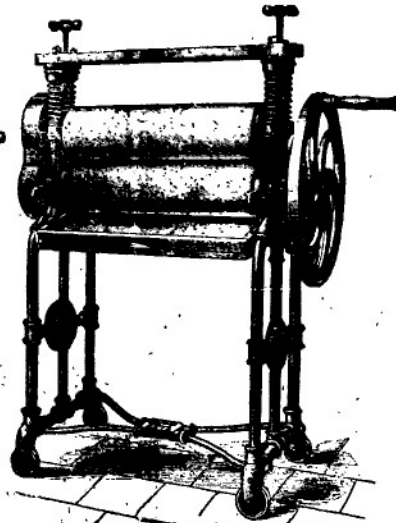
精製種植肥料出告廣

LITTLE'S LEAD.

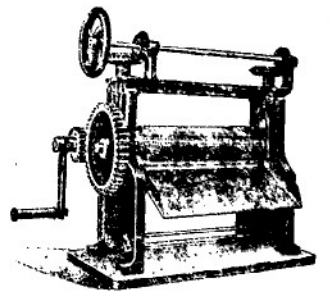
售發車乳樹造製等上致格司公直里然



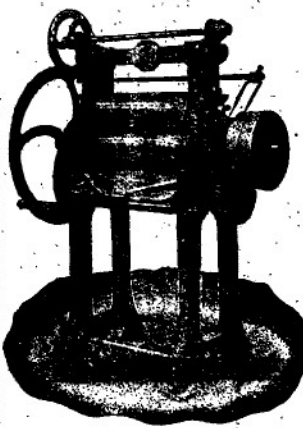
第一十四號木枕樹乳車十七英寸及四英寸每輛實價一十七元半上等二十元鐵枕四十五元



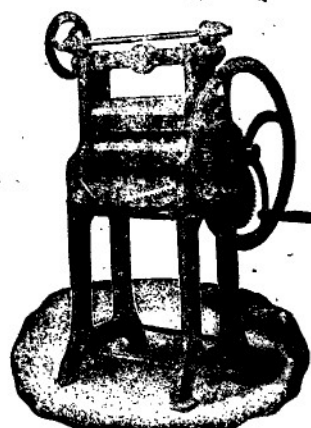
第十號本公司上等樹乳車四英寸及六英寸每輛實價七十元無彈弓者五十五元半上等有彈弓八十元均實價一百一十五元



本公司新式樹乳車二十英寸及三十二英寸等每輛實價一百元上等鋼枕一百三十元均實價



第六號特製新式手扳樹乳車每輛實價二百七十五元鐵枕二百一十五元



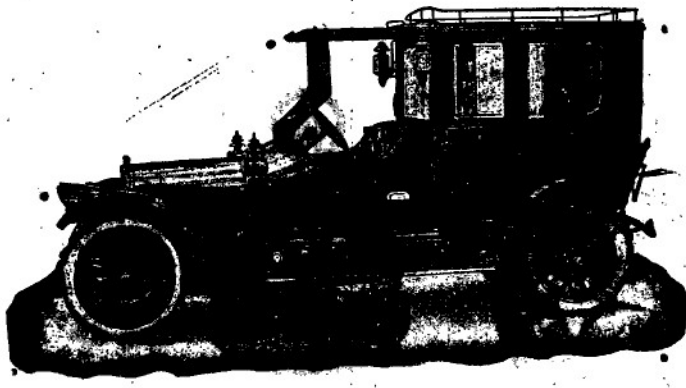
第七號手扳新式樹乳車每輛實價二百五十元第六號鐵枕二百一十五元

山得爾彌地



此山得爾彌地藥丸為治五淋之通聖丸也凡患此症者不論男女老幼服之無不立見奇效此藥係由名醫精製而成其力宏大能入骨髓搜剔病根使毒氣由小便而出服後不忌口不傷胃誠為濟世之良藥也每盒實價一元二角五分

BEHN, MEYER & Co, Ltd. ENGINEERING DEPARTMENT, SINGAPORE.



Protos Motor Car.

啟者特字通知明鳴也有限公司之機器師寫字樓與眾華人恭賀茲欲通佈 諸君因為新年將到本公司現已掌管機器及摩多車之生理前若此項生理設在實廉閣名曰聯芝加禮灣公司本公司特此通告著名摩多車名曰勃洛多士可在實廉閣及本坡採買因為尊敬華人新張特辦此車應沽現已運到五輛此種新式之車全備可以即時使用款式甚美工作極精能坐五人至七人焉

力十七匹至二十二匹又特辦一種摩多車名曰里摩申摩多車馬力二十二匹能坐七人車中設有各種應用之物乃是電燈點火律煙之火手墊及足墊字紙箱傳器簡各物皆備此車定價甚廉此乃極好之機會也 諸君欲買以應新年遊玩請到本公司機器師寫字樓設在本坡羅敏申律門牌一百零六號可也此佈

英一千九百一十三年二月一號

總代理人明鳴也洋行披露

代望根即有利銀行告白  
啟者本銀行創設有年茲將本行情形詳開如左 本行批准共備本銀一百五十萬磅 取定本銀一百一十二萬五千磅 已收本銀五十六萬二千五百磅 儲備銀四十四萬一千五百磅 本銀行總行設在倫敦 凡諸仕商寄本銀行之款其一年定期者以三仙半息算 六個月定期者以三仙息算 三個月定期者以三仙息算 凡往來短期款則以二仙半按日計算凡諸銀行之生理本銀行均可承辦 諸君光顧請移 玉趾臨面商議為要 大英一千九百零九年亦不里月十六號  
有利銀行駐叻總理人兒下士囑啟

天喜堂名老牌調經丸



老舖在香港中環坭街口 天喜堂商標 正舖在羊城西關光雅里 味一沽獨敢安全萬非若

一治一二月胎動行經或肚痛 一治子宮虛冷多年未孕 一治三四月胎動行經或肚痛 一治懷孕非孕企圖暗漏 一治五六月胎動行經或肚痛 一治經期前後腰骨痠痛 一治經色或黃或淡或紫或赤 一治經期前後小肚痛 一治經來或多或少或遲或早 一治經期前後後肚痛 一治一月經來數次多少不一 一治血山崩漏血流不止 一治行經肚痛大便閉結 一治產後瘀血未清 一治行經年閉近月閉經 一治白帶赤帶白淫 此丸專治婦科等症如孕婦疑疑室女婦女一切婦人皆可安心吞服不用戒口平日經期有準者吞至三五服無不受孕百發百中切勿輕視誠調經之聖藥也每盒實價一元  
各埠代理名列  
京都馬市街德興號 天津紫竹林佛照樓 上海大馬路中法大藥房 廈門南門外太乙號 廣州西關光雅里 石叻馬交街周昌記 檳城大門口廣生號 吉隆坡五枝燈恒泰棧 澳門本橋街如意棧 省城城隍廟前日升隆 宣統元年開張日升隆  
此丸石叻馬交街周昌記門牌九號 設此丸石叻並無分枝別號代沽 壬子二月十九日 本堂主人謹啟

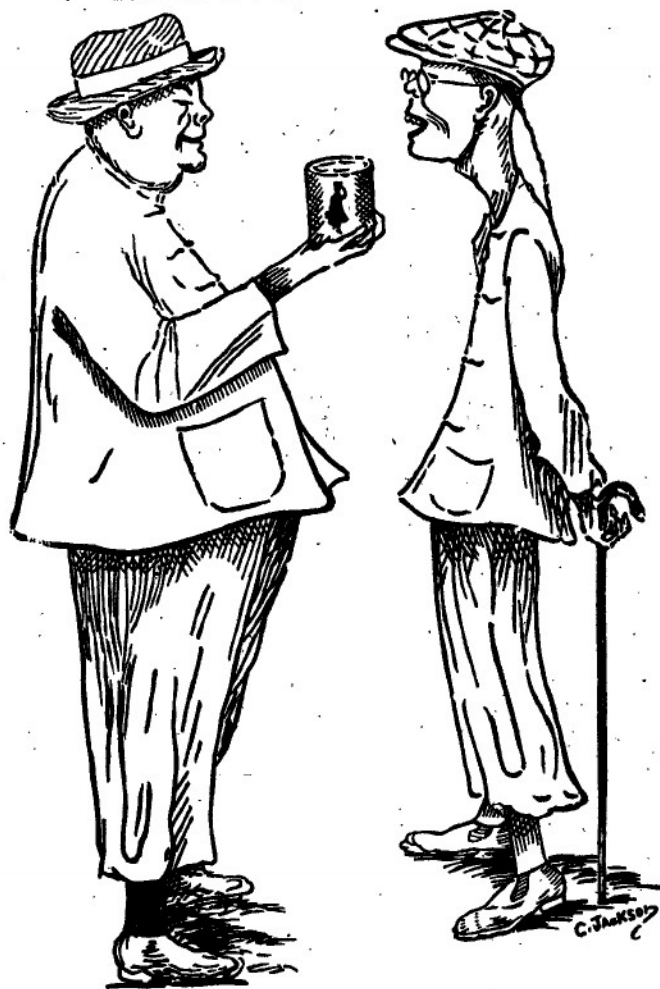




會及品飲帝皇大度印五主君英大供會乳牛標此  
 用應門衙臣大務事度印門衙部兵門衙軍海國英供承

# MILKMAID MILK.

大至流銷下天乳牛標人女知通字特



以上之圖乃是身強體壯之人向身弱體衰之人說明得獲滋養力  
 全身強壯是顯而易見之事實予幼時常將滋潤之太人標牛乳供予  
 料而至今仍飲此標之牛乳當予出外遊歷時常獲太人標之罐頭牛  
 名曰原質之太人標牛乳因爲予知若飲此標牛乳可免患瘧疾水  
 病此乃最好之牛乳及其滋皮並非濃潤及美味之牛乳而又不  
 者倘若 諸君欲得強壯一如上圖所繪強壯之人而不作衰弱之人  
 必常飲太人標之牛乳此標牛乳天下同稱均有發售而且四州府及本  
 國各埠均常取此標牛乳以供醫院等處之用

英一千九百一十年七月三十一號

The Asiatic Petroleum Co. (Straits Settlements), Ltd.



標 冠 油



標 出 日



標 燈

啟者特字通知本公司所售第一等名上品土油 燈油  
 蠟 燭 及 第一等名車油 諸君有欲採購者請赴  
 下列之店均有寄沽  
 精勿里芝律門牌二百四十六  
 號振興  
 奧芝律門牌三百零三號怡興  
 沙九律門牌二十三號振光  
 奧芝律門牌三十號恒裕成  
 附旁所印之圖乃係本公司商標此佈  
 英一千九百一十二年十二月十二號  
 衣沙直土油有限公司謹啟



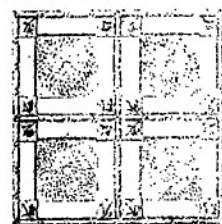
標 龍



標 牛 十



標 魚



寫字樓設在星加坡

英一千九百一十二年十月十六號

新嘉坡柔乃仁振星亞有限公司謹啟

啟者特字通知茲有極精之鋼材每一丁方英尺價九占此處鋼  
 材現在已有人用而不木材因爲鋼材價廉較廉供用較久適合  
 較易置地較深而款式較美余東旋

君并多等上流之華人均已取用此  
 物伏望 諸君可赴拿嗎律本公司

## 酒藥功補樹金雞



此藥酒係由德國皇家大醫生專心研考知  
 有金雞納樹皮自德國如根相探之其藥能提神益氣  
 芝蘭酒或昔年曾經呈送英法德奧國  
 法國奧國俄國及天下諸大邦統計由  
 各國皇家大醫士三百餘名考驗獎賜  
 手書共三百餘條稱此藥酒之功效  
 能治男女氣弱血虧精神困倦筋骨痠  
 痛不思飲食胃口呆滯頭眩眼花心驚  
 恍惚不眠或發熱發冷以及婦科月經失  
 調或產後經痛諸症以及久病後體弱  
 疾皆可酌量而飲大能益精神補血而  
 治諸虛百損之疾而人飲之能溫和子  
 宮養顏肥體永無疾病相侵本局開創  
 經三十餘載歷久不惜資本盡心製煉  
 藥水藥油藥酒丹膏丸散歷經試驗而  
 德君醫生保存存心無微不至新舊藥  
 症請移步到同春堂者不遠索回  
 藥費概免倘無病者服此藥酒到本藥房  
 選沽自當格外從廉此佈

西一千九百一十年十月廿九號

新嘉坡土庫國神農大藥房謹啟

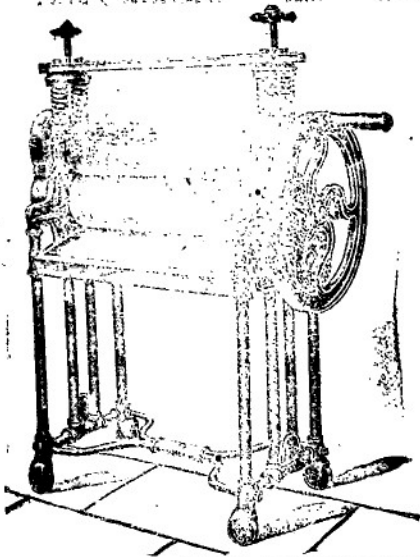


## N. D. L.

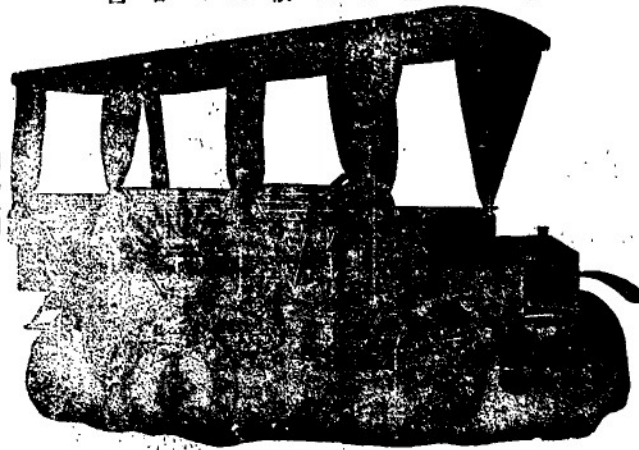
啟者本公司快捷之輪船每兩禮拜開行一次由叻  
 開往威麥麥斯打爾 安色 哥打 兒不勞打  
 兒不勞打 尼般 (相連碼頭) 尼般 下力山打  
 勃利 蘇彝士河 亞丁 塞特 拿波里 熱那亞 亞  
 香港 青島 長崎 神戶 大坂等處而回并出船  
 單前往新金山非洲及往紐約歐洲各埠又出船單  
 前往歐洲經印度或澳洲至于遊歷天下之船單俟  
 極廉各船能到新嘉坡之日期列下 一千九百一十二  
 年 亥月廿八號尼芬芬輪船 屋多末月十二號  
 卑衣尼尼力輪船 屋多末月廿六號約輪船 尼芬芬  
 月九號勃連士輪船 尼芬芬月廿三號約輪船  
 輪船 利心末月七號基里士輪船 利心末月廿一  
 號勃連士輪船 一千九百一十三年 然花里  
 月四號勃連士輪船 然花里月十八號勿里輪船又將  
 各輪船由新嘉坡回歐之日期列下 一千九百一十二  
 年 亥月廿三號勃連士輪船 屋多末月  
 七號勃連士輪船 屋多末月廿一號勿里輪船 尼芬芬  
 月四號尼芬芬輪船 尼芬芬月十八號卑衣尼力輪  
 船 利心末月二號約輪船 利心末月十六號勃連士  
 士輪船 利心末月三十號基里士輪船 一千九  
 百一十三年 然花里月十三號基里士輪船 以上  
 各輪均已設立無線電音由歐洲來者停泊吉蘭丹不  
 長崎遊客之便(乃轉單)值五金磅十金磅二十金磅  
 者此在天下各國通用本公司可以收受此佈  
 英一千九百一十二年九月十九號  
 新嘉坡代理人明鳴也有限公司謹啟

McAlister & Co., Limited.

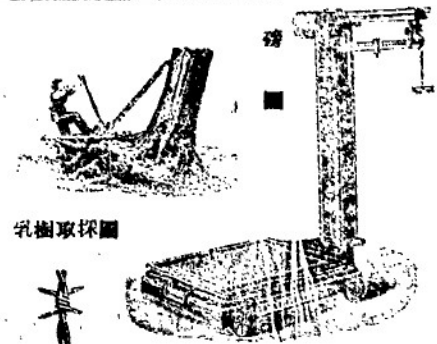
白告司公限有打士里加麥



樹乳車圖



車打摩客載



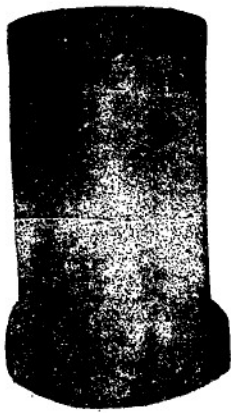
乳樹取採圖



圖機機

啟者本公司特字通知 諸君知悉本公司之寫字樓設在峇里市  
律發沽樹乳園所用各項機器此等機器時常預備而各樹乳園均  
有向本公司採辦機器  
本公司發售右列圖  
式之載客摩打車現在  
四州府之碩莪我埠有  
用此車三輛 諸君欲  
知各機器之價值請到  
本公司內面詢便悉此  
佈

SHARPE, ROSS & CO, L  
3, d'ALMEIDA STREET, SINGAPORE.



啟者特字通知此水筒乃十分堅固及  
在市上取價極廉此水筒凡屬國家及工  
務局時有採用及用在本坡與四州府等處

啟者特字通知此水筒乃十分堅固及  
在市上取價極廉此水筒凡屬國家及工

本公司出售各  
項建築之物料  
包工之人或  
造人應來本公  
司察看所沽  
用各物料如  
法國屋瓦 地  
下磚 各色  
磚 磚 磚  
油等項便  
悉其詳矣此佈

號三屏門力得實拿冥汝亞尼坡嘉新

啟謹司公限有羅

號一月三年二十百九千一



啟者特字通知  
此標之英國  
乃包工入所用  
之第一佳品  
造此灰之人乃  
是著名于此  
者此灰每桶重  
三百七十六磅

白告司公限有弟兄溫

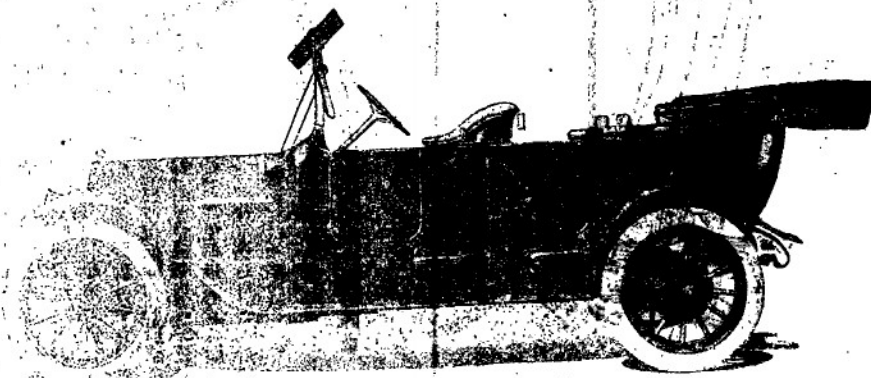
WEARNE  
Bros. Ltd.

Orchard Road  
SINGAPORE,

Hugh Low Street  
IPOH

40 Batu Road

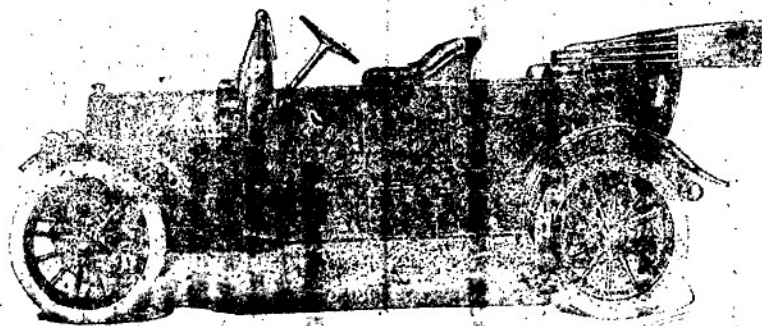
KUALA LUMPUR.



Studebaker

35 H. P. \$2900

銀元實九千二銀價輛每力馬匹五十三



Studebaker

25 H. P. \$1950

元十五百九千二銀價輛每力馬匹五十二

號一廿月五年三十一百九千一英

啟謹司公限有弟兄溫

WEARNE  
Bros. Ltd.

Orchard Road  
SINGAPORE,

Hugh Low Street  
IPOH

40 Batu Road

KUALA LUMPUR.





中華民國二年三月十四日

中華民國二年三月十四日

堪羅北風街會豐商店  
 吉隆坡諸街盧同濟  
 暹羅三聘街廣州商店

登 刊 幅 此 留 專

兜安氏秘製保腎丸



領揚熱誠 ○本校倡設儲肥多數贊成於陽曆八月四日啟校學生計八十餘名熱屆舉助尤荷熱心家尙義輸囊殊深勸頌一俟部署停當即行邀集會議期達完善目的其諸有力芳名理宜彙錄登報以昭大信而揚熱忱此佈

吉典陳先進翁	益成邱國瓦翁	以上均一百大元
歐廷陳敬賢翁	萬隆葉敦仁翁	承日興寶號
泉發謝忠池翁	上林陳順祥翁	以上均三十大元

餘俟陸續彙登

中華民國二年九月十六號

愛同學校謹啟

茲將第九次熱心諸君捐款表列于左以昭大信并此鳴謝

劉登芳加捐銀四十元 黃法者捐銀五十元 饒桂標捐銀二十元  
江耀記 廖南記 李木記 各捐銀一元 彭牛記二元 何金  
記 邱桂記 黃有記 各捐銀一元 林二十捐銀十元 馮啟  
明捐銀二元 范芳記捐銀十元 饒三捐銀一元 何伍記捐銀  
十元 劉福壽一元 易珍吉十元 陳育清五十元 萬興利三  
十元 方效光十元 林成隆一百元 陳鄭氏轉南家香三十  
元 鄧勝魁五十元 陳元榮 鄧容榮 趙天福各捐銀五十  
黃茂祥 阮才利各捐銀五十元 丘寬泰五十元 馬成康一百元  
鄭恩福五十元 曾道廣一百元 潘二記一十元 邱福記三元  
何郁 徐光記各捐銀一元 陳德記二元 林安記五角 邱  
有記二元 廖有記 李布記 王玉成各捐銀一元 李森裕十  
元 黃學記 趙孫記各捐銀一元 鄭南培 蔡泰結 李佑恩  
各捐銀二元 何金水三十元 羅悅豐五十元 捷春二十元  
陳坤五元 林曾氏成隆夫人 陳吳氏春香各捐銀三十  
元 鍾廣萬 楊廣業各捐銀五十元 邱可封一十元 劉洪宗  
池春華各捐銀五十元 程六五十元 陳廣 葉連打各捐銀五十  
徐門盧和碧次美三十元 永珍號加捐銀二十七元 周桂華  
一元 黃旺一十元 陳發記二元 何三記 溫成記 梁鳳記  
黎逢珠 林四記 徐四記 胡源發 鄧四大 劉生記 黃  
秀記 蘇吉記 各捐銀一元 陳德輝二元 謝輪前 陳國燦  
各捐銀一十元 若壽堂二十元 張成增五十元 陳怡殿五  
元 捷源號五十元 鄧盧氏勝魁家香十五元 鍾廣森 鄧新  
榮 馬雲廷 馬運福 各捐銀五十元 李文有二元 戴旭日  
十元 陳福 鄭國英 各捐銀五十元 羅雲恩 廣惠源 各捐  
銀一十元 陳法基 謝六 江甫記 鄭家元 左章記 陳枝  
退 何明枝 徐基記 饒金枝 李福治 吳保 江其記 各  
捐銀一元 鄧噴閣 梁遠南 各捐銀二元 吳大朝一元 許  
元清五十元 蘇容一元 廣就利 張德和 各捐二十元 鍾德  
銀五十元 福和源二十元 馬舉行一十五元 馬梅喜 馬壽瑞  
馬天送 馬俊森 蔡乃桂 羅桂香 洪露士 吳蘭南 林  
鼎華 各捐銀五十元

中華民國二年九月廿二日 納閣坡啟文校社披露

**聖誕休業廣告**

敬啟者舊曆八月廿七日 教主孔子誕辰為我中華最關重要之  
紀念日歷經本總會援照已酉年議案通請閩坡僑胞休業一天同  
伸慶祝本局 孔憲擬展理宜遵照辦用特刊登廣告敬請閩坡  
諸同僑務於本月廿七日一律休業一天懸外國旗張燈結彩以  
昭慶典是為切盼除派郵傳單外謹此布聞即希 公鑒

孔子降生二千四百六十四年八月二十日

中華民國二年九月二十日 新嘉坡中華商務總會謹佈

**承頂聲明**

○啟者東陵律門牌一百七十零二號瑞昌號  
什貨生理原係是黎百亭開設今欲別圖將店底家器全盤生理  
頂與王興王連兩人承受從此生理盈虧乃是承頂人造化與黎百  
亭無干倘瑞昌號黎百亭前有與外間來往賬項揭借保單等事  
一禮拜內向經手理會過期自誤與承頂人王興王連無涉此佈

癸丑年八月十六日 承頂人王興王連謹啟

**聯華董事勸捐水災芳名列左**

朱其軒 楊榮幹 馬振南 葉文圖 陳碧持 鄧壽屏  
岑卓奇 何佳 陸本良 陳運源

癸丑年八月十八日 同濟醫院佈告

## RECORDS AND TALKING MACHINE

售發盤唱聲留名著



啟者特字通知本公司所沽第一著名留聲機器之雙  
唱盤及其全副機器名曰哥南美亞凡屬實得力三州府  
與巫來由四州府均由本公司專權經理諸君有欲寄  
買此種唱盤者請赴補勿里芝律（即牛車水大馬路）門

牌一百一十一號悅昌號購取如買大宗者請各玉

本玻璃廠六甲實得力門牌第六號及七號本公司相商

英一千九百十三年八月廿八號 蘇勞滿順公司謹啟

**SOLE AGENTS.**

**L. E. SOLOMONSON.**

**No. 6 & 7, Malacca Street,  
Singapore.**

私賣煙片  
堅律門牌八號

人畢判罰銀三十元○又至崑實得

新嘉坡工部局司理人波儿刺士奉命啟

不啻人女。遂恠恨而歸。居。

民國二年九月廿二日